

# **ANNEX A**

**PUBLIC**

**PERFECTED TRANSLATION**

**COMPILATION OF RELEVANT PROVISIONS FROM  
LIBYAN CRIMINAL CODE 1953**

**Article (293)**

**Damage, Destruction and stealing of Corpses**

Any person who mutilates, destroys, damages a corpse or a part thereof or scattered its remains shall be punished by imprisonment for a period not less than a year.

....

**Article (296)**

**Random Killing**

The penalty of imprisonment for a period not less than ten years shall be applied to any one who intends killing by acts endangering the public safety otherwise assault against the welfare of the state.

If such act resulted in the death of one or more persons, the penalty shall be capital punishment.

If such act resulted in damage to one or more persons, the provisions of multiple crimes shall apply.

....

**Article (368)**

**Premeditated Murder**

Any one who murders a person in premeditated manner or intentionally shall be punished by capital punishment.

....

**Article (431)**

**Power Abuse Against an Individual**

The punishment of imprisonment and a fine not exceeding one hundred and fifty pounds shall apply to any public officer who uses violence against individuals during exercising their jobs or by a demeaning manner, or a way that may cause them physical pain.

....

**PERFECTED TRANSLATION**

**Article (433)**

**Undue Arrest of People**

Any public officer who arrests a person exceeding the limits of the public officer's powers shall be punished by imprisonment.

**Article (434)**

**Restrain of Personal Freedom Without Justification**

Any public officer entrusted with managing a prison or a place prepared to execute the preventive measure in which he admits a person without an order of the competent authorities or rejected to obey its order of releasing him, or duly extended the penalty execution term or preventive measure shall be punished by imprisonment and a fine not exceeding fifty pounds.

**Article (435)**

**Prisoners Torture**

Any public officer who orders the torture of prisoners or tortures them by himself shall be sentenced to three to ten years of imprisonment.

### مادة ( 293 ) إتلاف الجثث وإعدامها واختلاسها

يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة كل من مثل بجثمان أو أعدمه أو أتلف جزءاً منه أو شتت رفاته.

### مادة ( 296 ) القتل جزافاً

يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن عشر سنوات كل من قام بقصد القتل بأفعال من شأنها تعريض السلامة العامة للخطر دون حالة الاعتداء على سلامة الدولة.  
وإذا نتج عن الفعل موت شخص أو أكثر كانت العقوبة الإعدام.  
وإذا نتج عن الفعل أذى لشخص أو أكثر تطبق الأحكام الخاصة بتعدد الجرائم.

### مادة ( 368 ) القتل العمد مع سبق الإصرار

كل من قتل نفساً عمداً مع سبق الإصرار على ذلك أو الترصد يعاقب بالإعدام.

### مادة ( 431 ) إساءة استعمال السلطة ضد آحاد الناس

يعاقب بالحبس وبغرامة لا تزيد على مائة وخمسين جنيهاً كل موظف عمومي استعمل العنف ضد آحاد الناس أثناء ممارسة وظيفته وذلك بطريقة تحط من شرفهم أو بشكل يسبب لهم ألماً بدنياً.

### مادة ( 433 ) القبض على الناس بدون حق

يعاقب بالحبس كل موظف عمومي قام بالقبض على أحد الأشخاص متعدياً حدود سلطاته.

### مادة ( 434 ) تقييد الحرية الشخصية بدون مبرر

يعاقب بالحبس وبغرامة لا تزيد على خمسين جنيتهاً كل موظف عمومي معهود إليه بإدارة سجن أو محل معد لتنفيذ التدابير الوقائية وقبل فيه شخصاً بدون أمر من السلطات المختصة أو رفض إطاعة أمرها بالإفراج عنه أو أطلال بدون وجه حق من تنفيذ العقوبة أو التدبير الوقائي.

### مادة ( 435 ) تعذيب المسجونين

كل موظف عمومي يأمر بتعذيب المتهمين أو يعذبهم بنفسه يعاقب بالسجن من ثلاث سنوات إلى عشر.